



# *Saint John Paul II Parish*

39 East 22<sup>nd</sup> Street, Bayonne, NJ 07002-3753  
Rectory 201-339-2070; Fax 201-339-3676  
Email: [stjp2church@gmail.com](mailto:stjp2church@gmail.com)  
Web: [www.johnpaul2parish.com](http://www.johnpaul2parish.com)

## **Served by:**

Rev. Zenon Boczek SDS, Pastor  
Rev. Pawel Dolinski SDS, Parochial Vicar  
Rev. Lukasz Kleczka SDS, Parochial Vicar

*The purpose of the Salvatorians is to strengthen, to defend and to spread the Catholic faith everywhere insofar as this is committed to it by Divine Providence. Therefore, by exercising this ecclesiastical teaching function in word and writing, it intends to achieve the end that all people might know more and more the one true God and Him whom He sent, Jesus Christ.*

Kenneth Woolley, Mirosław Szyperek - Trustees  
Agnes Barowicz, Parish Secretary  
Blanca Cisneros, Director of Religious Education  
Safe Environment Coordinator  
Dayle Vander Sande, Music Minister



**Twenty - Fourth Sunday in Ordinary Time  
Sunday, September 12, 2021**

## **WEEKEND MASSES**

Saturday:

4:30 PM at **Our Lady of Mount Carmel Church**

Sunday:

7:30 AM; 8:30AM (Italian) 9:45 AM; 11:00 AM (Polish) & 12:30PM;  
**Our Lady of Mt. Carmel Church**

## **WEEKDAY MASSES:**

**Our Lady of Mt. Carmel Church**

Monday – Friday: 8:00 AM, (Polish) [except Thursday] & 9:30 AM (English)

Saturday: 8:00 AM (Polish) & 9:30 AM (English)

Tuesday 6:00 PM (English), Thursday 6:00 PM (Polish)

## **CONFESSIONS:**

**Our Lady of Mt. Carmel Church**

Daily from Monday to Friday after morning Masses (by request) Saturday after 9:30AM Mass

## **PARISH OFFICE HOURS:**

Monday, Wednesday and Thursday: 9:00 AM to 12:00 Noon; 1:00 PM to 4:00 PM

Tuesday: 9:00 AM to 12:00 Noon; 1:00PM to 6:00 PM

Friday: 9:00 AM to 12:00 Noon; 1:00PM to 3:00 PM



### **BAPTISMS:**

Baptisms are held on Saturdays and Sundays throughout the year.  
Register by calling the rectory.

### **CONFESSION:**

Daily from Monday to Friday after morning Masses (by request) Saturday after 9:30AM Mass

### **MARRIAGE:**

Arrangement must be made with one of the priests at least six months before the date of the wedding. Confirm desired date at the church before making other arrangements. At least one of the engaged persons (or their parents) must be a registered and active parishioner of St. John Paul II Parish. Weddings are not scheduled on Sunday.

### **ANOINTING OF THE SICK:**

Please call the Rectory.

### **RITE OF CHRISTIAN INITIATION FOR ADULTS**

(RCIA) The RCIA is the process the Church uses to form and inform those who want to "inquire" about the Catholic faith. This process is for those who have never been baptized, baptized adults needing Confirmation and Holy Eucharist, and those of other faiths who feel called to become Catholic. For more information please call the Parish Office @ 201-339-2070

### **SPONSOR CERTIFICATE AND LETTER OF GOOD STANDING**

The purpose of a sponsor certificate is for the individual (sponsor) to aid the candidate in leading a Christian life in a manner that faithfully fulfills the obligations of Catholic faith. To do this, the individual must be living the Catholic faith. The certificate is a sworn statement that attest you are actively attending mass, practice the catholic faith, and have received Baptism, First Communion and Confirmation. Therefore, if you are not a registered parishioner of this this parish, you will not be able to be a sponsor. If you wish to become a parishioner, then you must register and wait a three-month period before we give you the certificate. Completing the Sacraments in this parish does not qualify you to receive a sponsor certificate.

\*\*\*\*\*

### **UPDATE YOUR CONTACT INFORMATION**

Call the rectory to update your contact information such as address, apt/fl., phone and email to prevent mailing errors or not receiving your envelopes. Thank you.

### **CHRZTY:**

Chrzty odbywają się w soboty i niedziele.  
Rejestracja w kancelarii parafialnej.

### **SPOWIEDŹ :**

Od poniedziałku do piątku po porannych Mszach św. (na życzenie) w sobotę po porannej Mszy Sw. o godzinie 9:30

### **ŚLUBY:**

Narzeczeni powinni zgłosić się do księdza na 6 miesięcy przed datą planowanego ślubu. Prosimy potwierdzić datę w kościele przed podjęciem innych ustaleń. Przynajmniej jedno z narzeczonych (lub ich rodzice) musi być zarejestrowanym i aktywnym parafianinem św Jana Pawła II. Śluby nie odbywają się w niedzielę.

### **SAKRAMENT NAMASZCZENIA CHORYCH:**

Prosimy zadzwonić do kancelarii parafialnej.

## INFORMACJE

Parafialne

1. Wszelkie zaświadczenia stwierdzające że dana osoba jest wierząca i praktykująca a tym samym, że może być Rodzicem Chrzestnym, Świadkiem do Sakramentu Bierzmowania (oraz inne zaświadczenia) będą wydawane w kancelarii parafialnej po trzech miesiącach przynależenia do wspólnoty parafialnej i wywiązaniu się z powziętych zobowiązań wobec parafii.
2. Wszyscy katolicy z naszej parafii, mają obowiązek uczestniczenia w niedzielnych i świątecznych Mszach św. oraz wspierania swojej parafii poprzez składanie ofiar na kościół. Status parafianina/parafianki Parafii Jana Pawła II otrzymuje osoba, która ma ukończony 21 rok życia i niezależnie od tego, czy zamieszkuje z rodzicami czy też samotnie, podlega zobowiązaniom wynikającym z przynależności do rodziny parafialnej.
3. Rodziny, które zmieniły adres zamieszkania, proszone są o poinformowanie kancelarii parafialnej, w celu aktualizacji danych adresowych.



**Mass Intentions  
for the week**

**SATURDAY, September 11, 2021**

4:30 PM + Nancy Kuchler (Family)

**SUNDAY, September 12, 2021**

7:30 AM + Joseph Gudaitis  
(Daughter Evelyn & Grandsons)  
8:30 AM + Salvatore Calderone  
9:45 AM + Nellie Matlosz (St. JP Rosary Society)  
11:00 AM + Daniela Kawa (Irena Lewon)  
12:30 PM + Ann Malkowski - 105th Birthday & 9th  
Anniversary in Heaven  
( Lee, Barbara, Richie & Families)

**MONDAY, September 13, 2021**

8:00 AM ++ Aleksander & Władysława  
Szydłowski (Rodzina)  
9:30 AM + Anthony Rosciszewski (Family)  
6:00 PM **Fatima Devotion**  
+ Rosa Destito (Franco & Anna Totino)

**TUESDAY, September 14, 2021**

8:00 AM + Kazimierz Sojak (Krystyna Rogalska)  
9:30 AM + Joseph Kleczynski (Evelyn Magarban)  
6:00 PM ++ Marian & Steven Margetak  
(Daughter in law)

**WEDNESDAY, September 15, 2021**

8:00 AM For Parishioners  
9:30 AM + Michael Slepak  
(Andrew J. Merkovsky)

**THURSDAY, September 16, 2021**

9:30 AM + Joseph Kleczynski  
(Michael & Ewa Budny)  
6:00 PM ++ Rodzina Czepielewskich  
(Wanda Czepielewska)

**FRIDAY, September 17, 2021**

8:00 AM ++ Waclaw & Marianna Chojnowski  
(Hanna Filipkowski z rodziną)  
9:30 AM + Julia Ramos (Family)

**SATURDAY, September 18, 2021**

8:00 AM + John Gosiewski (Wife Irene)  
9:30 AM + Joseph Kleczynski  
(Venner & Piscitelli Families)  
4:30 PM + Waclawa Lapkiewicz  
(Grand - daughter Pat)

**SUNDAY, September 19, 2021**

7:30 AM + Florence Florczak  
(Daughter Michele & Family)  
8:30 AM + Vincenzo Alessi  
9:45 AM + Stephen Mages  
(Children & Grandchildren)  
11:00 AM + Daniela Kawa (Irena Gosiewska)  
12:30 PM + Kenneth Chmielewski (Walter Kiczek)

\*\*\*\*\*

**Spiritual Offering  
September 12-18, 2021**

**SANCTUARY LAMP**

++ Elvira & Giuseppe Ciraco  
(Daughter Maria)

**INFANT OF PRAGUE CANDLE**

Blessings for Cisneros' Boys

**SACRED HEART CANDLE**

Special Blessings

**DIVINE MERCY CANDLE**

+ Milan Lazic (Kenneth & Olivia Klim)

**BLESSED MOTHER CANDLE**

Birthday Blessings for Jolanta Skura  
(Urszula Skura)

**O.L. OF CZESTOCHOWA CANDLE**

+ Lenny Bajor (Cousin Cindy)

**ST. ANNE CANDLE**

+ Janet J. Albrecht (Sister Audrey)

**ST. ANTHONY CANDLE**

Happy Birthday Grandma Eileen  
(Matt, Mark, Ella, Ali, Jimena)

**ST. JOHN PAUL II CANDLE**

++ Joseph & Julia Macon (Cindy)

**ST. JUDE CANDLE**

Blessings for Lucilla Velardi (Roy Felstein)





**Saturday - Sunday, September 11-12, 2021:**  
The Catholic University of America Collection

**Wednesday, September 15, 2021**

Eucharistic Adoration -  
After 9:30 AM Mass to 5:00 PM

**Saturday - Sunday, September 18-19, 2021**

Maintenance Collection

\*\*\*\*\*

- PAST WEEK -

Grant eternal rest and let perpetual light  
shine upon the souls of:

+ Joseph R. Bawiec, age 87



September 5, 2021

<b>Regular:</b>	<b>\$4,898.00</b>
<b>Second Collection:</b> <b>(Maintenance Collection)</b>	<b>\$2,653.00</b>
<b>Total:</b>	<b>\$7,551.00</b>

*We thank all our parishioners for their  
generous support of our parish! Bóg Zapłać!  
Grazie mille!*

**A special Thank you to those who  
faithfully send in their envelopes each week  
through the mail.**

**GOD'S PLAN FOR GIVING**

Our parish church is totally dependent upon your financial support and generosity. Without your generosity we as a parish church could not function. Unfortunately, it takes money and we must pay the bills like any other household. The only difference is that we are much, much bigger.

Please be generous with God's given treasure in supporting your parish church. Please consider tithing (5% of your income) if you have not done so in the past.

The Good Lord rewards you for your generosity and sacrifice.



**Monday, September 6**

Colossians 1:24-2:3, Psalm 62:8  
Gospel: Luke 6:6-11

**Tuesday, September 7**

Colossians 2:6-15, Psalm 145:9  
Gospel : Luke 6:12-19

**Wednesday, September 8**

Romans 8:28-30; Psalm: Isaiah 61:10  
Gospel : Matthew 1:1-16, 18-23

**Thursday, September 9**

Colossians 3:12-17, Psalm 150:6  
Gospel: Luke 58:6-11

**Friday, September 10**

1 Timothy 1:1-2,12-14; Psalm 16:5  
Gospel : Luke 6:39-42

**Saturday, September 11**

1 Timothy 1:15-17; Psalm 113:2  
Gospel : Luke 6:43-49

**Stop Taxpayer - Funding of Abortion**

The Hyde Amendment and similar laws have protected taxpayers from funding elective abortion for 45 years. Now, powerful members of Congress want to take away these laws that both Democrats and Republicans have supported for nearly half a century. Billions of taxpayer dollars could be used to pay for abortion.

It is critically important for Catholics to send a strong message before Congress moves forward to impose taxpayer-funded abortion.

The following tools can be used within your networks, to raise their awareness and urge Catholics to sign the petition on [NoTaxpayerAbortion.com](http://NoTaxpayerAbortion.com).



## OUR LADY OF FATIMA DEVOTION



We invite you to our monthly devotion to Our Lady of Fatima (in three languages) on Monday, September 13, after Holy Mass at 6:00 PM.

### NABOŻEŃSTWO DO MATKI BOŻEJ FATIMSKIEJ

Zapraszamy wszystkich na to nabożeństwo (w trzech językach) W poniedziałek, 13. września 2021, po wieczornej Mszy św. (w j. angielskim) o godz. 6:00 PM.

### DEVOZIONE ALLA MADONNA DI FATIMA

Vi invitiamo alla devozione mensile in onore della Madonna di Fatima e al S. Rosario (in tre lingue). Lunedì, 13 Settembre 2021, dopo la Santa Messa in alle ore 6:00 PM.



The ACI (Italian Society) is having a Flea Market in the parking lot of St. John Paul II Church on Saturday the 18 and 25 of September from 9:00AM to 1:00PM.

For more information please call Elisabette at 201-858-2069 or Rachel 2301-310-6607.

St. Ann's Society is planning a fun one day bus trip to Lancaster, PA on Wednesday November 3, 2021. The trip includes bus transportation, nice matinee lunch buffet and the live play Mamma Mia at the Dutch Apple Dinner Theater. It also includes a raffle ticket and a stop at the nearby Bird in Hand Family Market. Bus departs 7:45 am from 4th Street and Broadway. Cost is \$130 pp. If interested call Joanne at 201-823-2096 or Rosalie 201-436-9565.



Religious Ed. Registrations

New & Re-Registrations OPEN for 2021-2022.

All Classes will In-Person

Registration forms are posted on the website [www.johnpaul2parish.com](http://www.johnpaul2parish.com) under the religious education link.

Or you can stop by our office Monday to Friday from 9am-3pm to register your child.

For more information about the CCD program during the pandemic, please contact Blanca at the rectory at 201-339-2070, ext. 10



GOD HAS CHOSEN YOU TO MAKE HIM KNOWN TO OTHERS.

Interested? Call the rectory to prepare you to become a catechist. 201-339-2070, ext. 10.

## Catechetical Sunday September 19, 2021

### Enlisting Witnesses for Jesus Christ

The following members of our community have been called to serve as a catechist to Saint John Paul II Religious Education Program.

Thank You and God Bless you!

Denise Leonard  
Christine Peters  
David Peters  
Sue Scudder  
Patricia Drogin  
Raul Blasa  
Lydia Oliveira  
Joe Olesky  
Diego Cisneros

Barbara Godfrey  
Enrique Cisneros  
Maria Sevilla  
Janice Wernock  
Lisa McConagly, ASLF  
Rose Ostroski, ASLF

## *Reflections for the week*

### **WHOEVER WISHES TO COME AFTER ME**

One of the most well-known and often quoted sentences that Jesus said is a call to every man: "Whoever wishes to come after me must deny himself, take up his cross, and follow me." Of course, this is not an easy task. Many rebel against this. Young people in particular flee from the effort to set requirements, which in turn force them to make a sacrifice. There are also questions: What does this following look like? Is it possible? In his address during the 16th World Youth Day, Pope John Paul II wrote: "Jesus does not ask us to give up living, but to accept a newness and a fullness of life that only He can give. The human being has a deep-rooted tendency to 'think only of self,' to regard one's own person as the center of interest and to see oneself as the standard against which to gauge everything. One who chooses to follow Christ, on the other hand, avoids being wrapped up in himself and does not evaluate things according to self-interest. He looks on life in terms of gift and gratuitousness, not in terms of conquest and possession. Life in its fullness is only lived in self-giving, and that is the fruit of the grace of Christ: an existence that is free and in communion with God and neighbor." We can say that following Jesus comes down to making a gift for God and fellow man. This is this strange reciprocity and 'partnership' with the Creator. He offers himself to us, expecting human initiative: offering yourself to Him. In the book *Imitation of Christ*, we find four concise pieces of advice to help imitate the Master of Nazareth and to achieve great peace and true freedom:

- "Seek, child, to do the will of others rather than your own."

- "Always choose to have less rather than more." - "Look always for the last place and seek to be beneath all others." -

"Always wish and pray that the will of God be fully carried out in you." Let each of us remember in our choices the words of Christ in today's Gospel: "For whoever wishes to save his life will lose it, but whoever loses his life for my sake and that of the gospel will save it." To lose life for Christ - this is the essence of following Christ. G

\*\*\*\*\*

## *Refleksja na tydzień*

### **JEŚLI KTOŚ CHCE PÓJŚĆ ZA MNĄ**

Jednym z najbardziej znanych i często cytowanych zdań Jezusa jest wezwanie skierowane do każdego człowieka: „Jeśli kto chce pójść za Mną, niech się zaprze samego siebie, niech weźmie krzyż swój i niech Mnie naśladowuje”. Oczywiście nie jest to łatwe zadanie. Wobec niego wielu się buntuje. Szczególnie młodzi ludzie uciekają przed wysiłkiem stawiania sobie wymagań, które w konsekwencji zmuszają do ofiarności. Pojawiają się również pytania: Jak ma wyglądać owo naśladowanie? Czy jest ono możliwe? Jan Paweł II w orędziu na XVI Światowy Dzień Młodzieży napisał: „Jezus nie żąda wyrzeczenia się życia, ale przyjęcia go w takiej nowości i pełni, którą tylko On dać może. Człowiek w głębi swojego jestestwa zakorzenił tendencję do „myślenia o sobie samym”, umieszczania własnej osoby w centrum spraw jako miary wszystkiego. Kto naśladowuje Chrystusa, odrzuca jednak to koncentrowanie się na sobie samym i nie ocenia rzeczy w oparciu o własne korzyści. Przeżywa swoje życie w kategoriach daru i bezinteresowności, a nie zdobyczy i posiadania. Życie prawdziwe wyraża się bowiem w darze z siebie, co jest owocem łaski Chrystusa: życie wolne, we wspólnocie z Bogiem i z braćmi.” Można powiedzieć, że naśladowanie Jezusa sprowadza się do uczynienia z siebie daru dla Boga i drugiego człowieka. Jest to owa przedziwna wzajemność i „partnerstwo” Stwórcy. On ofiaruje się nam, oczekując ludzkiej inicjatywy: ofiarowania się Jemu.

W książce *O naśladowaniu Chrystusa* znajdujemy cztery zwięzłe rady, które mają pomóc w naśladowaniu Mistrza z Nazaretu, a także w osiągnięciu wielkiego pokoju i prawdziwej wolności:

– „Staraj się spełnić raczej cudzą wolę niż swoją”. – „Chciej zawsze mieć raczej mniej niż więcej”. – „Szukaj zawsze miejsca ostatniego i ustępuj wszystkim”. – „Chciej zawsze i módl się o to, aby całkowicie wypełniła się w tobie Boża wola”. Niech zatem w swoich wyborach każdy z nas pamięta o słowach Chrystusa zawartych w dzisiejszym fragmencie Ewangelii: „Kto chce zachować swoje życie, straci je; a kto straci swe życie z powodu Mnie i Ewangelii, ten je zachowa”. Stracić życie dla Chrystusa – oto właśnie istota chrześcijańskiego naśladownictwa.

## September 14th Exaltation of the Holy Cross

Early in the fourth century, Saint Helena, mother of the Roman Emperor Constantine, went to Jerusalem in search of the holy places of Christ's life. She razed the second-century Temple of Aphrodite, which tradition held was built over the Savior's tomb, and her son built the Basilica of the Holy Sepulcher on that spot. During the excavation, workers found three crosses. Legend has it that the one on which Jesus died was identified when its touch healed a dying woman.

The cross immediately became an object of veneration. At a Good Friday celebration in Jerusalem toward the end of the fourth century, according to an eyewitness, the wood was taken out of its silver container and placed on a table together with the inscription Pilate ordered placed above Jesus' head: Then "all the people pass through one by one; all of them bow down, touching the cross and the inscription, first with their foreheads, then with their eyes; and, after kissing the cross, they move on."

To this day, the Eastern Churches, Catholic and Orthodox alike, celebrate the Exaltation of the Holy Cross on the September anniversary of the basilica's dedication. The feast entered the Western calendar in the seventh century after Emperor Heraclius recovered the cross from the Persians, who had carried it off in 614, 15 years earlier. According to the story, the emperor intended to carry the cross back into Jerusalem himself, but was unable to move forward until he took off his imperial garb and became a barefoot pilgrim.

### Reflection

The cross is today the universal image of Christian belief. Countless generations of artists have turned it into a thing of beauty to be carried in procession or worn as jewelry. To the eyes of the first Christians, it had no beauty. It stood outside too many city walls, decorated only with decaying corpses, as a threat to anyone who defied Rome's authority—including Christians who refused sacrifice to Roman gods. Although believers spoke of the cross as the instrument of salvation, it seldom appeared in Christian art unless disguised as an anchor or the Chi-Rho until after Constantine's edict of toleration.



### 14 wrzesień – Święto Podwyższenia Krzyża Świętego

Kiedy w roku 70 Jerozolima została zdobyta i zburzona przez Rzymian, rozpoczęły się wielkie prześladowania religii Chrystusa, trwające prawie 300 lat. Dopiero po ustaniu tych prześladowań matka cesarza rzymskiego Konstantyna, św. Helena, kazała szukać Krzyża, na którym umarł Pan Jezus.

Po długich poszukiwaniach Krzyż odnaleziono. W związku z tym wydarzeniem zbudowano w Jerozolimie na Gólgocie dwie bazyliki: Męczenników i Zmartwychwstania. Bazylika Męczenników nazywana była także Bazyliką Krzyża. 13 września 335 r. odbyło się uroczyste poświęcenie i przekazanie miejscowemu biskupowi obydwu bazylik. Na tę pamiątkę obchodzono co roku 13 września uroczystość Podwyższenia Krzyża Świętego. Później przeniesiono to święto na 14 września, ponieważ tego dnia wypada rocznica wystawienia relikwii Krzyża na widok publiczny, a więc pierwszej adoracji Krzyża, która miała miejsce następnego dnia po poświęceniu bazylik. Święto wprowadzono najpierw dla tych kościołów, które posiadały relikwie Krzyża, potem zaś dla całego Kościoła Powszechnego.

Kościół w Krzyżu Jezusa widział zawsze ołtarz, na którym Syn Boży dokonał zbawienia świata. Dlatego każda jego cząstka, tak obficie zroszona Jego Najświętszą Krwią, doznawała zawsze szczególnej czci.

O ukrzyżowaniu Pana Jezusa piszą wszyscy Ewangelisti. Co więcej, podają bardzo szczegółowe okoliczności tego wydarzenia. Według świadectwa Ewangelistów Pan Jezus został ukrzyżowany około godziny 12, a umarł o godzinie 15. Jego pogrzeb odbył się ok. godziny 17.

Krzyż Chrystusa czei się czyniąc znak krzyża. Początkowo czyniono krzyż nad przedmiotami, kreśląc go dłonią. Miał on być wyznaniem wiary, chronić od nieszczęść, sprowadzać Boże błogosławieństwo. Zwyczaj ten sięga pierwszych wieków chrześcijaństwa. Był on traktowany jako credo katolickie, streszczenie najważniejszych prawd wiary. Słowami podkreślano wiarę w Boga w Trójcy Świętej jedynego, a ruchem ręki podkreślano nasze zbawienie przez Chrystusową mękę i śmierć.